



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 9. heinäkuuta 2025
(OR. en)

10211/1/25
REV 1

Toimielinten välinen asia:
2025/0197(NLE)

ECOFIN 778
FIN 669
ECB
EIB

SAATE

Kom:n asiak. nro:	COM(2025) 372 final
Asia:	Ehdotus NEUVOSTON ASETUS asetuksen (EY) N:o 2866/98 muuttamisesta Bulgariaa koskevan euron muuntokurssin osalta

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2025) 372 final/2.

Tarkistuksessa poistetaan merkintä "LIMITE".

Liite.: COM(2025) 372 final



EUROOPAN
KOMISSIO

Bryssel 30.6.2025
COM(2025) 372 final/2
DOWNGRADED ON 9.7.2025

2025/0197 (NLE)

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUS

**asetuksen (EY) N:o 2866/98 muuttamisesta Bulgariaa koskevan euron muuntokurssin
osalta**

PERUSTELUT

1. EHDOTUKSEN TAUSTA

Komissio hyväksyi 4. kesäkuuta 2025 Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen, jäljempänä 'SEUT-sopimus', 140 artiklan 2 kohdan mukaisesti ehdotuksen neuvoston päätökseksi. Ehdotuksen mukaan Bulgaria täyttää euron käyttöönottamiseksi vaadittavat edellytykset, ja Bulgariaa koskeva poikkeus olisi kumottava 1. tammikuuta 2026 alkaen.

Jos poikkeus päätetään kumota, neuvoston on sen seurauksena vahvistettava euron ja Bulgarian levin välinen muuntokurssi, joka tulee voimaan 1. tammikuuta 2026.

Euron ja euron käyttöön ottavien jäsenvaltioiden valuuttojen välisistä muuntokursseista annetussa neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2866/98¹ vahvistetaan tällä hetkellä euroon osallistuvien 20 jäsenvaltion (Belgia, Saksa, Viro, Kreikka, Espanja, Ranska, Kroatia, Irlanti, Italia, Kypros, Latvia, Liettua, Luxemburg, Malta, Alankomaat, Itävalta, Portugali, Slovenia, Slovakia ja Suomi) peruuttamattomat muuntokurssit. Jotta Bulgarian lev voitaisiin sisällyttää mainitun asetuksen soveltamisalaan, asetukseen on lisättävä viittaus kyseiseen valuuttaan. Se on tämän ehdotuksen tarkoitus.

2. ASIANOSAISTEN KUULEMISEN TULOKSET JA VAIKUTUSARVIOINNIT

Jäsenvaltioiden kanssa käydään säännöllisesti keskusteluja jäsenvaltioiden talouspoliittisista kysymyksistä talous- ja rahoituskomiteassa, Euroopan unionin neuvostossa (Ecofin) ja euroryhmässä. Niihin sisältyy epävirallisia keskusteluja erityisesti jonkin maan odotettavissa olevan euroalueeseen liittymisen valmistelua koskevista seikoista (myös valuuttakurssipolitiikasta).

Talouden kehitystä euroalueella ja jäsenvaltioissa arvioidaan useissa talouspolitiikan koordinointi- ja valvontamenettelyissä (erityisesti SEUT-sopimuksen 121 artiklan nojalla) sekä komission säännöllisesti suorittaman maa- ja aluekohtaisen seurannan ja analyysin kautta (mukaan lukien ennusteet, säännölliset julkaisusarjat sekä talous- ja rahoituskomitealle, Ecofin-neuvostolle ja euroryhmälle tuotettu aineisto). Suhteellisuusperiaatteen ja aikaisemman käytännön mukaisesti muodollista vaikutusten arviointia ei tarvita.

3. EHDOTUKSEN OIKEUDELLINEN SISÄLTÖ

3.1. Oikeusperusta

Tämän ehdotuksen oikeusperusta on SEUT-sopimuksen 140 artiklan 3 kohta, ja sen mukaan neuvosto hyväksyy muuntokurssin, jolla euro korvaa euron käyttöön ottavan jäsenvaltion käyttöön yhteisenä rahana.

⁽¹⁾ EYVL L 359, 31.12.1998, s. 1.

Neuvoston toimii niiden jäsenvaltioiden, joiden rahayksikkö on euro, ja sen jäsenvaltion, jota asia koskee, yksimielisyydellä komission ehdotuksesta sekä Euroopan keskuspankkia kuultuaan.

3.2. Toissijaisuus- ja suhteellisuusperiaate

Ehdotus kuuluu unionin yksinomaiseen toimivaltaan. Tämän vuoksi toissijaisuusperiaatetta ei sovelleta.

Ehdotuksessa ei ylitetä sitä, mikä on tarpeen sen tavoitteen saavuttamiseksi, joten se on suhteellisuusperiaatteen mukainen.

3.3. Sääntelytavan valinta

Asetus on asianmukainen oikeudellinen väline euron ja euron käyttöön ottavien jäsenvaltioiden valuuttojen välisistä muuntokursseista annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2866/98 muuttamista varten.

4. TALOUSARVIOVAIKUTUKSET

Ehdotuksella ei ole vaikutuksia unionin talousarvioon.

5. ARTIKLOJA KOSKEVAT HUOMAUTUKSET

5.1. 1 artikla

Kurssiksi ehdotetaan Bulgarian levin tämänhetkistä keskuskurssia valuuttakurssimekanismissa (ERM II).

Kuten muidenkin valuuttojen kohdalla, kurssi määritellään kuuden merkitsevän numeron tarkkuudella tietyistä euron käyttöön ottamiseen liittyvistä säännöksistä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1103/97² mukaisesti.

5.2. 2 artikla

Artiklassa säädetään, että asetus tulee voimaan 1. tammikuuta 2026 ja että sillä varmistetaan johdonmukaisuus muiden Bulgarian euron käyttöönottoa koskevien neuvoston säädösten ajoituksen kanssa, mukaan lukien poikkeuksen kumoamispäivä ja euron käyttöönottamiseksi Bulgariassa tarvittavien muiden toimenpiteiden voimaantulopäivä.

⁽²⁾ EYVL L 162, 19.6.1997, s. 1.

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUS

asetuksen (EY) N:o 2866/98 muuttamisesta Bulgariaa koskevan euron muuntokurssin osalta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 140 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan keskuspankin lausunnon³,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2866/98⁴ vahvistetaan euron ja euron käyttöön ottavien jäsenvaltioiden valuuttojen väliset muuntokurssit 1 päivästä tammikuuta 1999 alkaen.
- (2) Bulgaria osallistuu vuoden 2005 liittymisasiakirjan⁵ 5 artiklan mukaisesti talous- ja rahaliittoon liittymispäivästä alkaen Euroopan unionin toiminnasta tehdyn 139 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuna jäsenvaltiona, jota koskee poikkeus.
- (3) Euron käyttöönotosta Bulgariassa 1 päivänä tammikuuta 2026 annetun neuvoston päätöksen (EU) 2025/[...]⁶ mukaan Bulgaria täyttää vaadittavat edellytykset euron käyttöönottamiseksi, ja Bulgariaa koskeva poikkeus kumotaan 1 päivästä tammikuuta 2026.
- (4) Euron käyttöönotto Bulgariassa edellyttää euron ja Bulgarian levin välisen muuntokurssin vahvistamista. Täksi muuntokurssiksi vahvistetaan 1,95583 leviä yhtä euroa kohden, mikä vastaa levin tämänhetkistä keskuskurssia valuuttakurssimekanismeissa (ERM II).
- (5) Asetusta (EY) N:o 2866/98 olisi sen vuoksi muutettava,

⁽³⁾ Lausunto [...] [...] [...].

⁽⁴⁾ Neuvoston asetus (EY) N:o 2866/98, annettu 31 päivänä joulukuuta 1998, euron ja euron käyttöön ottavien jäsenvaltioiden valuuttojen välisistä muuntokursseista (EYVL L 359, 31.12.1998, s. 1).

⁽⁵⁾ Asiakirja Bulgarian tasavallan ja Romanian liittymisehdoista ja niiden sopimusten mukautuksista, joihin Euroopan unioni perustuu (EUVL L 157, 21.6.2005, s. 203).

⁽⁶⁾ Neuvoston päätös (EU) 2025/..., annettu [...], euron käyttöönotosta Bulgariassa 1 päivänä tammikuuta 2026.

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Lisätään asetuksen (EY) N:o 2866/98 1 artiklassa Belgian frangiin ja Saksan markkaan sovellettavien muuntokurssien väliin rivi seuraavasti:

”= 1,95583 Bulgarian leviä”.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä tammikuuta 2026.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä

*Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja*